

**Exequatur d'une sentence
arbitrale sociale : application
immédiate de la loi 95-17 et
compétence du tribunal de
première instance (CA com.
Marrakech, 2024)**

Identification			
Ref 36371	Juridiction Cour d'appel de commerce	Pays/Ville Maroc / Marrakech	N° de décision 763
Date de décision 03/04/2024	N° de dossier 2024/8225/332	Type de décision Arrêt	Chambre
Abstract			
Thème Exequatur, Arbitrage		Mots clés نزاعات الشغل, Arbitrage, Compétence, Conflit du travail, Dépôt de la sentence arbitrale, Dispositions transitoires, Exequatur, Application immédiate des lois de procédure, Incompétence matérielle, Sentence arbitrale, اختصاص, تدويل بالصيغة التنفيذية, حكم محكمة تجارية, تحكيم, Litige de travail, Application de la loi dans le temps	
Base légale Article(s) : 67 - 103 - Loi 95-17 relative à l'arbitrage et la médiation conventionnelle (Dahir n° 1-22-34 du 24 mai 2022)		Source Non publiée	

Résumé en français

Saisie d'un appel contre une ordonnance d'incompétence en matière d'exequatur d'une sentence arbitrale, la Cour d'appel commerciale retient l'application immédiate de la loi n° 95-17 aux règles de procédure, nonobstant la conclusion de la convention d'arbitrage sous l'empire de l'ancienne loi. Elle écarte ainsi l'invocation de l'article 103 de ladite loi visant à maintenir l'application du Code de procédure civile.

Dès lors, la compétence pour octroyer l'exequatur, régie par l'article 67 de la loi n° 95-17, revient au président du tribunal matériellement compétent. Le litige sous-jacent étant qualifié de conflit du travail, la Cour confirme que la compétence échoit au Tribunal de première instance et non au Tribunal de commerce, validant ainsi l'ordonnance d'incompétence initiale.

Texte intégral

محكمة الاستئناف

حيث إنه خلافا لما تمسكت به المستأنفة بخصوص وجوب تطبيق مقتضيات التحكيم المنصوص عليها بالكتاب الخامس من قانون المسطرة المدنية التي صدر في ظلها المقرر التحكيمي تطبيقا للمادة 103 من القانون رقم 95.17 المتعلق بالتحكيم والوساطة الاتفاقية التي تنص على انه تظل مطبقة بصورة انتقالية مقتضيات الباب الثامن من القسم الخامس من قانون المسطرة المدنية المصادق عليه على اتفاقات التحكيم او الوساطة المبرمة قبل تاريخ دخول هذا القانون حيز التنفيذ. فإن العمل القضائي استقر على اعتبار المقصود من مقتضيات هذه المادة هي القواعد الموضوعية.

أما بالنسبة للمقتضيات الإجرائية التي يندرج ضمنها تذييل الحكم التحكيمي بالصيغة التنفيذية فإنها تخضع لقاعدة تطبيق القانون الذي دخل حيز التنفيذ بأثر فوري، مما يكون معه الطلب خاضعا لمقتضيات القانون رقم 95.17 المتعلق بالتحكيم والوساطة الاتفاقية. ولما ثبت من الرجوع الى مقتضيات الفقرة الأولى من المادة 67 من هذا القانون انها تنص على ان الحكم التحكيمي لا يكون قابلا للتنفيذ إلا بعد منحه الصيغة التنفيذية بأمر من رئيس المحكمة المختصة الصادر الحكم في دائرتها على وجه الاستعجال بعد استدعاء الأطراف، وثبت من مقتضيات الفقرة الأخيرة من نفس المادة انها تنص على ان الأمر بمنح الصيغة التنفيذية يصدر عن رئيس المحكمة المختصة التي تم إيداع الحكم التحكيمي بكتابتها على وجه الاستعجال بعد استدعاء الأطراف. كما ثبت من وثائق الملف أن إيداع الحكم التحكيمي تم أمام المحكمة الابتدائية بأكادير باعتبار النزاع موضوع عقد التحكيم يندرج ضمن نزاعات الشغل التي تختص بالبت فيها المحاكم الابتدائية، فإن الأمر المستأنف الذي صرح بعدم الاختصاص يكون قد راعى المقتضيات القانونية الواجبة التطبيق وجديرا بالتأييد مع تحميل المستأنفة الصائر.

لهذه الاسباب

فإن محكمة الاستئناف التجارية بمراكش تصرح وهي تبت علنيا وغيابيا

في الشكل: بقبول الاستئناف

في الجوهر بتأييد الأمر المستأنف مع تحميل المستأنف الصائر.

وبهذا صدر القرار في اليوم والشهر والسنة أعلاه بنفس الهيئة التي شاركت في المناقشة.

Version française de la décision

Cour d'Appel

Attendu que, contrairement à ce qu'a soutenu l'appelante quant à la nécessité d'appliquer les dispositions relatives à l'arbitrage prévues au Livre V du Code de procédure civile, sous l'empire desquelles la sentence arbitrale a été rendue, en application de l'article 103 de la loi n° 95-17 relative à l'arbitrage et à la médiation conventionnelle, lequel dispose que demeurent applicables à titre transitoire les dispositions du Titre VIII de la Section V du Code de procédure civile y afférent aux conventions d'arbitrage ou de médiation conclues avant la date d'entrée en vigueur de ladite loi. Attendu que la jurisprudence est établie en ce qu'elle considère que la portée des dispositions de cet article vise les

règles substantielles.

Attendu, en ce qui concerne les dispositions procédurales, parmi lesquelles figure l'octroi de la formule exécutoire à la sentence arbitrale, qu'elles sont soumises à la règle de l'application immédiate de la loi entrée en vigueur, ce dont il découle que la demande est soumise aux dispositions de la loi n° 95-17 relative à l'arbitrage et à la médiation conventionnelle.

Attendu qu'il ressort des dispositions du premier alinéa de l'article 67 de ladite loi que la sentence arbitrale n'est susceptible d'exécution qu'après l'octroi de la formule exécutoire par ordonnance du président du tribunal compétent dans le ressort duquel la sentence a été rendue, en référé, après convocation des parties. Attendu qu'il ressort des dispositions du dernier alinéa du même article que l'ordonnance accordant la formule exécutoire est rendue par le président du tribunal compétent auprès du greffe duquel la sentence arbitrale a été déposée, en référé, après convocation des parties.

Attendu qu'il ressort également des pièces du dossier que le dépôt de la sentence arbitrale a été effectué auprès du Tribunal de première instance d'Agadir, au motif que le litige objet de la convention d'arbitrage relève des conflits du travail, dont la connaissance appartient aux tribunaux de première instance ; il s'ensuit que l'ordonnance entreprise, en se déclarant incompétente, a respecté les dispositions légales applicables et mérite confirmation, avec condamnation de l'appelante aux dépens.

Par ces motifs

La Cour d'appel de commerce de Marrakech, statuant publiquement et par défaut:

En la forme : Reçoit l'appel.

Au fond : Confirme l'ordonnance entreprise et condamne l'appelante aux dépens.

Ainsi, le présent arrêt a été rendu au jour, mois et an susdits par la même composition ayant participé aux débats.